

PROTOKÓŁ Nr XXXIX/13
z Sesji Rady Miejskiej
w Kamiennej Górze
z dnia 30 grudnia 2013 roku
odbytej w sali witrażowej Urzędu Miasta
w Kamiennej Górze

Godzina rozpoczęcia Sesji 10.00, zakończenia 11.30

Obecnych na Sesji – 21 radnych - lista obecności stanowi **zał. Nr 1** do protokołu.

W Sesji uczestniczył Burmistrz Kamiennej Góry Krzysztof Świątek
Obsługa radcowska – Radca Prawny Janusz Świącicki

Ad. 1. Otwarcie Sesji

Sesję otworzył i prowadził **Przewodniczący Rady Andrzej Mankiewicz**, który powitał radnych Rady Miejskiej, BM, wszystkich obecnych, lokalne media oraz mieszkańców miasta.

Przewodniczący RM stwierdził, że w Sesji uczestniczy 21 radnych na 21 ustawowego składu Rady, co stanowi quorum, przy którym Rada Miejska może obradować i podejmować uchwały.

Ad. 2. Wnioski dotyczące zmian w porządku obrad

Przewodniczący Rady odczytał proponowany porządek obrad:

1. Otwarcie Sesji.
2. Wnioski dotyczące zmian w porządku obrad.
3. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia Gminnego Programu Wspierania Rodziny dla Gminy Miejskiej Kamienna Góra na lata 2013-2015.
4. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miejskiej Kamienna Góra.
5. Podjęcie uchwały w sprawie budżetu miasta Kamienna Góra na 2014 rok:
 - a) odczytanie projektu uchwały budżetowej;
 - b) odczytanie opinii składu orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej o projekcie uchwały;
 - c) odczytanie opinii Komisji Budżetu Strategii i Rozwoju;
 - d) dyskusja nad projektem budżetu;
 - e) głosowanie autopoprawek;
 - f) głosowanie uchwały budżetowej uwzględniającej przyjęte poprawki.
6. Sprawy różne.
7. Zamknięcie Sesji.

Nikt nie zgłosił wniosków dotyczących zmian w porządku obrad.

Ad. 3. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia Gminnego Programu Wspierania Rodziny dla Gminy Miejskiej Kamienna Góra na lata 2013-2015

Projekt uchwały przedstawiła **p.o. Dyrektora MOPS Beata Wrzesińska**.

Nikt z radnych nie wniósł zapytań ani uwag do przedstawionego projektu uchwały, w związku z czym **Przewodniczący RM** zarządził głosowanie.

Przewodniczący RM stwierdził, iż w wyniku głosowania Rada Miejska w Kamiennej Górze jednogłośnie, tj. przy 21 głosach „za” podjęła **Uchwałę Nr XXXIX/248/13** w sprawie przyjęcia Gminnego Programu Wspierania Rodziny dla Gminy Miejskiej Kamienna Góra na lata 2013-2015 – **zał. Nr 2** do protokołu.

Ad. 4. Podjęcie uchwały w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miejskiej Kamienna Góra

Projekt uchwały przedstawiła **Skarbnik Miasta Iwona Pazgan**.

Wiceprzewodniczący RM H. Różański przedstawił opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej Zespół w Jeleniej Górze o projekcie uchwały – **zał. Nr 3** do protokołu.

Skarbnik Miasta odniosła się do zapisów w/w opinii i wyjaśniła, że nieaktualne są już zastrzeżenia dotyczące braku stosownych aneksów zmieniających harmonogramy spłat, gdyż dwa tygodnie temu zostały podpisane aneksy z Bankiem Ochrony Środowiska, a w dniu dzisiejszym podpisane zostały w Wałbrzychu aneksy z Bankiem PKO.

Nikt z radnych nie wniósł zapytań ani uwag do przedstawionego projektu uchwały, w związku z czym **Przewodniczący RM** zarządził głosowanie.

Przewodniczący RM stwierdził, iż w wyniku głosowania Rada Miejska w Kamiennej Górze przy 20 głosach „za”, 0 „przeciw” i 1 „wstrzymującym się” podjęła **Uchwałę Nr XXXIX/249/13** w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Miejskiej Kamienna Góra – **zał. Nr 4** do protokołu.

Ad. 5. Podjęcie uchwały w sprawie budżetu miasta Kamienna Góra na 2014 rok

a) odczytanie projektu uchwały budżetowej

Projekt uchwały z autopoprawką przedstawiła **Skarbnik Miasta Iwona Pazgan**.

Dodała, że autopoprawka wynika z sugestii zawartych w opinii Regionalnej Izby Obrachunkowej Zespół w Jeleniej Górze. W treści samej uchwały wprowadzono trzy zmiany oraz zmieniono dwa załączniki, tj. zał. Nr 1 (wprowadzono podział na dochody bieżące i majątkowe) i zał. Nr 6 (do ubiegłego roku obejmował tylko dotacje na użytek publiczny, a od tego roku należy w nim uwzględniać wszystkie pozostałe dotacje, a zatem dołożono do niego dotacje dla instytucji kultury, przedszkoli publicznych, sport kwalifikowany i niekwalifikowany oraz pożytek publiczny). Zmiany te nie wpływają na konstrukcję wielkości ujętych w projekcie budżetu.

b) odczytanie opinii składu orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej o projekcie uchwały

Opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej Zespół w Jeleniej Górze przedstawił **Wiceprzewodniczący RM – zał. Nr 5** do protokołu.

c) odczytanie opinii Komisji Budżetu Strategii i Rozwoju

Opinię Komisji Budżetu Strategii i Rozwoju przedstawił **Przewodniczący Komisji Andrzej Jasiński – zał. Nr 6** do protokołu.

d) i e) dyskusja nad projektem budżetu i głosowanie autopoprawek

Radna Z. Kolat ponowiła wiosek KSS, który nie uzyskał pozytywnej opinii KBSiR, tj. aby w Zał. Nr 3 do projektu uchwały w Dziale 758 Rozdziale 75818 „Rezerwy ogólne i celowe” zmniejszyć środki o 40 tys. zł i przeznaczyć je na wykonanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej zadania inwestycyjnego pn. „Przebudowa skrzyżowania ulic Bohaterów Getta, Zamkowa, Jesionowa i Polna oraz ułożenie chodnika od stacji paliw do przystanku autobusowego przy Nadleśnictwie w Kamiennej Górze” (tym samym radna sprostowała błąd w opinii KBSiR, która podawała zły dział zmniejszenia środków). Wszyscy wiedzą jak ważne jest posiadanie dokumentacji na zadania i gdyby teraz np. nie było dokumentacji na remont ul. Księcia Bolka I, to nie moglibyśmy wykorzystać przyznanych środków popowodziowych. Ponadto radna rozmawiała z GDDKiA i uzyskała informacje, że w tym miejscu nie występuje kolizja z łącznikiem drogi S3, która jest w planach budowy, a estakada będzie przebiegała górą..

Przewodniczący RM zapytał Skarbnik Miasta, czy tak skonstruowany wniosek jest poprawny i nie będzie zaburzał wskaźników?

Skarbnik Miasta odpowiedziała, że wskaźniki nie zostaną zaburzone, ale zmieniają się ogólne kwoty w uchwale, tj. wydatki bieżące i na rezerwie ulegną pomniejszeniu o 40 tys. zł, a zwiększą się wydatki majątkowe.

Przewodniczący RM poddał pod głosowanie wniosek radnej Z. Kolat, w wyniku którego Rada Miejska w Kamiennej Górze przy 7 głosach „za”, 12 „przeciw” i 2 „wstrzymujących się” nie przyjęła proponowanej zmiany.

Radna M. Komorowska zapytała jakie jest przewidywane wykonanie dochodów majątkowych w roku bieżącym i czy realna wydaje się kwota 3 mln zł zaplanowana na rok przyszły?

Skarbnik Miasta odpowiedziała, że przewiduje się wykonanie w wysokości 2,6 mln zł, a zaplanowane było 3 mln zł, z tym że na rok przyszły przeszły dwie transakcje. Wydaje się zatem bardzo możliwym wykonanie dochodów majątkowych w roku przyszłym w wysokości 3 mln zł.

Radna M. Jaciuk wyraziła zdziwienie decyzją radnych, co do odrzucenia wykonania dokumentacji na przebudowę drogi, gdyż brak chodnika na tym odcinku stwarza bardzo duże niebezpieczeństwo dla pieszych. Dodatkowo argumentem powinien być fakt, że GDDKiA zrobiła remont nawierzchni ul. Bohaterów Getta i chodniki, a zatem należałoby dołożyć wszelkich starań, aby tamten odcinek wyremontować.

Radna zapytała, czy w budżecie przewidziane są środki na wsparcie rodzin wielodzietnych, poprzez np. ulgi we wstęпах na basen?

Przewodniczący RM zwrócił uwagę, że temat ten powinien być dyskutowany w punkcie „Sprawy różne”.

Radna M. Krzyszkowska wyraziła zdanie, że obecny projekt budżetu nie różni się niczym od projektów z kilku ostatnich lat i cały czas jest budżetem stagnacji i spłacania kredytów. W wydatkach majątkowych zapisane są zadania niezrealizowane w roku 2013, a do sprzedaży zapisywane od kilku lat są te same działki. Radna zapytała BM o kierunek działań na przyszłość, jaki jest pomysł na rozwój miasta i jak inwestować pieniądze, aby w przyszłości przyniosły zyski? Komisja, której członkiem jest radna przez ostatnie lata przedstawiła wiele ważnych wniosków do budżetu, ale żaden z nich nie przeszedł dlatego też radna nie widzi sensu ich zgłaszania.

Radna C. Róg odniosła się do działalności miejskich placówek, tj. Centrum Kultury i Miejskiej Biblioteki Publicznej, które nie otrzymały w tym roku jeszcze wszystkich zaplanowanych środków, a ponadto na rok przyszły zmniejszone zostały im budżety. Sytuacja zmierza chyba do tego, że będą tam przekazywane jedynie środki na wynagrodzenia pracowników, których zdaniem radnej jest za dużo, a rozwoju w tych placówkach od paru lat za bardzo nie widać. Należy się zastanowić nad reorganizacją w tych jednostkach. Dla odmiany Spółka Mieszkaniowa jest systematycznie dofinansowywana, a wynagrodzenia pracowników jak na obecne czasy są naprawdę duże.

Radny W. Sobiechowski zwrócił uwagę, że nastąpił błąd w części opisowej do projektu budżetu w części dotyczącej wpływów ze sprzedaży działek i suma poszczególnych jest o ok. 500 tys. zł większa niż podano. Zapytał, czy w związku z tym te pieniądze można przekazać na remont łącznika ul. Księcia Bolka I z ul. Wałbrzyską?

Skarbnik Miasta przeprosiła za omyłkę w wyliczeniach, ale powiedziała, że ten wykaz działek w części opisowej to jest tylko propozycja, a nie zamknięty katalog. W treści samej uchwały wpływy ze sprzedaży działek szacowane są na 3 mln zł, czyli i tak poniżej tego, co zostało przedstawione w części opisowej. W trakcie roku budżetowego pojawiają się też nowe nieruchomości do sprzedaży, na które akurat jest zapotrzebowanie.

Radny W. Sobiechowski przyznał rację Skarbnik Miasta i powiedział, że w części opisowej wykazywane są działki, które od paru lat nie zostały sprzedane, a zatem słusznym jest zniżenie tej wartości w głównej treści uchwały.

BM nie zgodził się z punktem widzenia radnej M. Krzyszkowskiej i podkreślił (co też zauważyła radna), że miasto inwestycje przeprowadziło, na co zaciągnęło kredyty (nie stać nas, aby przeprowadzić je z dochodów własnych), ale nadchodzi w końcu czas spłaty zadłużenia i właśnie od dwóch lat intensywnie to czynimy. Były momenty trudne, na czym ucierpiały też jednostki podległe, gdyż przekazywane im były mniejsze środki, ale teraz kredyty mamy na bezpiecznym poziomie i będziemy je spłacać do 2020 roku. Wg BM efekty zaciągniętych kredytów są bardzo widoczne, m.in. wyremontowano 22 drogi, zamontowano oświetlenie i wykonano kanalizację, rozbudowano bazę sportową. Służą to mieszkańcom i firmom, zatem trudno o lepsze efekty naszej pracy. Część inwestycji musi być teraz utrzymywana i w związku z tym, że miasto nie może na nich zarabiać należy pozyskiwać środki na ich funkcjonowanie. Remont Muzeum, Ratusza, czy budowa trasy podziemnej wpłynęły na zwiększenie liczby turystów w naszym mieście, co z pewnością pozytywnie odczuły niektóre firmy. Na bazie inwestycji odbywa się też szereg imprez kulturalnych i sportowych. Wyremontowano budynek po byłej przychodni, gdzie teraz prowadzona jest działalność społeczna. BM podkreślił, że większość zadań zlecała była kamiennogórskim firmom lub były one podwykonawcami, a zatem mogły spokojnie funkcjonować i zatrudniać mieszkańców. BM odniósł się również do słów radnych dotyczących reorganizacji i przypomniał, że pierwsza Jego próba reorganizacji oświaty spotkała się z negatywną opinią RM. Teraz opracowywana jest kolejna koncepcja, która przedstawiona zostanie w przyszłym roku. Nastąpiła reorganizacja

również w samym Ratuszu – połączono wydziały, zlikwidowano kilka stanowisk kierowniczych, czego efektem jest zmniejszenie budżetu jednostki na ten rok o 700 tys. zł.

Robimy tyle na ile nas stać i nie przekraczamy progów zadłużenia. Dopiero do 20 stycznia 2014 r. państwo przekaże nam 300 tys zł, a zatem o tyle jesteśmy na minusie w roku bieżącym. Nie przekazało nam też obiecanych 260 tys zł na żłobek, co powoduje naprężenie budżetu i konieczność obniżania wydatków w pewnych sferach. BM podkreślił, że szansą dla rozwoju miasta jest obecność w Aglomeracji Wałbrzyskiej i pozyskiwanie w jej ramach środków finansowych, o czym niejednokrotnie informował na Sesjach i Komisjach RM. Informował też o planach połączenie CK z MBP i taki projekt zostanie radnym przedstawiony podczas styczniowej Sesji RM. Należy jednak zrozumieć, że od pomysłu do jego realizacji jest daleka droga i trzeba rozważać wszelkie sprawy, tak finansowe, jak i kadrowe. Zdaniem BM warto było przeprowadzać inwestycje, nawet kosztem obecnej stagnacji z uwagi na spłaty zobowiązań, ale trzeba zadłużenie zmniejszyć do minimum, aby móc startować w nowych rozdaniach unijnych. Krzywdzącym jest zatem mówienie, że w mieście jest stagnacja, że nic się nie dzieje. W mieście jest wiele potrzeb, ale nie zawsze wszystko można zrealizować. Priorytetem na najbliższy czas jest remont ul. T. Kościuszki i wszelkie działania będą skierowane na ten cel.

Radna M. Krzyszkowska przypomniała, że w poprzednich latach na urząd były przeznaczane większe środki, ponieważ były w nim robione remonty. Teraz one się skończyły, a zatem oszczędności nie wynikają z przeprowadzonej reorganizacji, tylko z braku wydatków na cele remontowe. Budynek po byłej przychodni zgodnie z deklaracjami BM miał przynosić zyski, a teraz jeszcze do niego dopłacamy.

BM sprostował, że do funkcjonowania budynku nie są dokładane pieniądze.

Radna M. Krzyszkowska powiedziała, że coraz więcej osób wyjeżdża z Kamiennej Góry stąd też mniejsze wpływy z podatków. Rodzi się też bardzo mało dzieci, a zatem budżet miasta będzie coraz mniejszy. Większość miast o wielkości zbliżonej do naszej inwestowało na podobnym do naszego poziomie, a u nich nastąpił wzrost wpływów z przeprowadzonych inwestycji, czego nie można powiedzieć o Kamiennej Górze.

Skarbnik Miasta przypomniała, że zapisanie w uchwale budżetowej 2,7 mln zł na wydatki majątkowe nie oznacza ich realizacji w takiej wysokości. W trakcie roku do budżetu są wprowadzane środki pozyskane, które przeznaczone są na realizację wydatków majątkowych i np. w tym roku wprowadzone były środki na remont ul. Księcia Bolka I, 300 tys zł na dotację dla Starostwa na dofinansowanie remontu ul. Krzeszowskiej, 200 tys zł na udziały dla MPWiK na wymianę kanalizacji i na wiele innych zadań. To nie jest zamknięty katalog.

Radna Z. Kolat wyraziła zdanie, że nawet jeśli zaistnieje potrzeba wprowadzenia nowych zadań inwestycyjnych to zapewne odbędzie się to kosztem tych, które są ujęte teraz – je trzeba będzie wykreślić (przykładem w tym roku jest wykreślenie z budżetu postawienia miejskiej toalety).

Skarbnik Miasta zwróciła uwagę, że wykonanie na zadaniach majątkowych na koniec roku jest dużo wyższe niż te założone przy uchwalaniu budżetu na rok 2013. W części faktycznie były przeniesienia środków z niezrealizowanych zadań, ale były też inne źródła finansowania, jak nadwyżka, czy pozyskane środki.

Radna M. Krzyszkowska dodała, że na nowe zadania, np. remont ul. Księcia Bolka I był zaciągany kredyt i szczęście w nieszczęściu, że była powódź, bo inaczej remont tej ulicy byłby odłożony na kolejne lata.

Przewodniczący RM wyraził zadowolenie z tego, że radnej M. Krzyszkowskiej cokolwiek się

podoba. Powrócił ponadto do tematu budynku po byłej przychodni i podkreślił, że bardzo dobrze się stało, że zrujnowany obiekt został wyremontowany i teraz jest on siedzibą wielu organizacji, m.in. Środowiskowego Domu Samopomocy. Mówienie w tym przypadku o zarabianiu, czy to na działalności związanej ze zwalczaniem alkoholizmu, czy też na powiatowej jednostce jaką jest PINB mający tam siedzibę nie jest właściwe. Uratowaliśmy budynek, jedni znajdują tam pracę, inni pomoc, a jeszcze inni realizują się społecznie. Nie wszystkie inwestycje muszą przynosić dochody i należy spoglądać na temat bardziej optymistycznie. Projekt budżetu jest „żywym planem” i to cały rok pokarze, jak on się ostatecznie ukształtuje, a najważniejsze jest, aby sytuacja finansowa w państwie nie rzutowała na finanse samorządów. Przewodniczący RM życzył BM realizacji przedstawionego budżetu oraz nowych inwestycji, których możliwość pojawi się w przyszłym roku. Zdaniem Przewodniczącego RM radna M. Krzyszkowska z jednej strony zarzuca, że w mieście jest stagnacja, a z drugiej że przeprowadzono wiele inwestycji, które teraz należy spłacać, co się Jego zdaniem wyklucza.

Radna M. Krzyszkowska zwróciła uwagę, aby Przewodniczący RM nie martwił się aż tak bardzo budżetem państwa, bo w roku bieżącym budżet państwa zrealizował swoje zobowiązania wobec gminy w 107%. Poprosiła, aby w Jej usta nie wkładać słów, których nie powiedziała, ponieważ bardzo pochwała inwestycję jaką jest remont budynku po byłej przychodni, a chodzi tylko o to, że to BM podkreślał zyski jakie miała przynieść ta inwestycja.

Radna B. Krawiec opuściła salę obrad (obecnych 20 radnych).

Radna D. Kurnyta wyraziła zdanie, że nie jest winą BM, że nie ma zainteresowanych prowadzeniem działalności w budynku po byłej przychodni i że na dzień dzisiejszy i na obecne realia projekt budżetu jest skonstruowany dobrze. Ciężko jest w obecnym czasie zamknąć z pozytywnym wynikiem budżet i powinniśmy się cieszyć, że w naszym przypadku, w przeciwieństwie do wielu miast w Polsce, jak do tej pory nie ma z tym problemów.

f) głosowanie uchwały budżetowej uwzględniającej przyjęte poprawki

W związku z tym, że jedna proponowana zmiana nie uzyskała wymaganej większości głosów Przewodniczący RM zarządził głosowanie nad projektem uchwały przedstawionej przez BM. W wyniku głosowania Rada Miejska w Kamiennej Górze przy 16 głosach „za”, 1 „przeciw” i 3 „wstrzymujących się” podjęła **Uchwałę Nr XXXIX/250/13** w sprawie budżetu miasta Kamienna Góra na 2014 rok – **zał. Nr 7** do protokołu.

Na salę obrad powróciła **radna B. Krawiec** (obecnych 21 radnych).

Ad. 7. Sprawy różne

Radna M. Jaciuk powróciła do tematu Karty Rodzin Wielodzietnych i zaproponowała, aby stworzyć możliwość wstępów na basen, do muzeum, czy podziemi członkom takich rodzin, ponieważ korzystanie z miejskich atrakcji często przewyższa ich możliwości finansowe.

Radny H. Różański poprosił o rozszerzenie katalogu uprawnionych do korzystania ze zniżek na wstępy do miejskich obiektów i atrakcji o emerytów i rencistów.

Przewodniczący RM wyraził zdanie, że tematem tym mogłaby się zająć Komisja Spraw Społecznych przy pomocy Radcy Prawnego i wypracować projekt uchwały, który określiłby szczegółowo zasady przyznawania ulg.

Radna B. Krawiec zaproponowała, aby dla mieszkańców, którzy uiszczają opłaty za odpady w kasie UM stworzyć książeczki wpłat, gdyż w chwili obecnej muszą oni oczekiwać w dwóch kolejkach, tj. jednej w celu wygenerowania wpłaty i drugiej w celu zapłaty. Dodatkowo uciążliwym jest przechowywanie pojedynczych kwitów z wpłat.

Radna powiedziała, że na prośbę mieszkańców sprawdziła funkcjonowanie jedynej miejskiej toalety. Od dozorczynie otrzymała informację, że automat na monety, który umożliwia wstęp do toalety jest sprawny, jednak po wrzuceniu odpowiedniej monety drzwi się nie otworzyły. Dozorczynie zaproponowała wrzucenie kolejnej monety i mocniejsze pociągnięcie za klamkę, ale wg radnej nie może być tak, że automat pieniądze pobiera, a skorzystanie z toalety nie jest możliwe. Albo należy naprawić automat, albo dozorczynie powinna mieć możliwość otworzenia osobie, która zapłaciła. Radna poprosiła BM o interwencję w tej sprawie.

Radna odniosła się również do niedawnego zdarzenia jakim była ślizgawica na drogach i zauważyła, że dawniej do godz. 5.30 było odśnieżone i posypane. Pracownicy przychodzili w takich dniach szybciej do pracy i szybciej ją kończyli. Teraz np. droga w Antonówce była posypana dopiero przed godz. 8.00, a ranne autobusy miały bardzo duże trudności z przejazdem.

Radny W. Sobiechowski nie poparł pomysłu poszerzenia katalogu uprawnionych do zniżek z miejskich obiektów, gdyż upadłaby wówczas główna idea pomysłu, a dotycząca rodzin wielodzietnych.

Przewodniczący RM złożył życzenia noworoczne dla radnych, BM i wszystkich mieszkańców Kamiennej Góry.

Ad. 7. Zamknięcie Sesji

Po wyczerpaniu porządku obrad **Przewodniczący Rady** zamknął XXXIX Sesję Rady Miejskiej w Kamiennej Górze w dniu 30 grudnia 2013 r.

Protokołowała:

Katarzyna Poręba-Plasło

Przewodniczący RM
/-/ mgr Andrzej Mankiewicz